



# MP75 PRINTER

## Betjeningsvejledning



Læs dette dokument omhyggeligt for at bruge dette produkt sikkert og korrekt.

Hvis dit produkt er defekt, bedes du læse garantikortet på hjemmesiden. Gå ind på [www.panduit.com](http://www.panduit.com), eller kontakt Panduit kundeserviceteam for yderligere support. Du kan også downloade den nyeste version af denne brugervejledning fra hjemmesiden.

### Global kundeservice

- [CS@PANDUIT.COM](mailto:CS@PANDUIT.COM)
- USA og Canada: 800-777-3300
- Europa, Mellemøsten og Afrika: 44.20.8601.7200
- Latinamerika: 52.33.3777.6000
- Asien/Stillehavsområdet: 65.6305.7575

### Panduit Teknisk Support

- [GA-TECHSUPPORT@PANDUIT.COM](mailto:GA-TECHSUPPORT@PANDUIT.COM)
- USA og Canada: 1-866-871-4571
- Europa: 31.546.580.452
- Latinamerika: 52.33.3777.6000
- Asien/Stillehavsområdet: 65.6379.6700

## Specifikationer

### Hovedenhed

Mål	Ca. 110 (B) x 170 (D) x 56 (H) (mm)
Vægt	Ca. 400 g (ekskl. batterier, båndpatron)

### Betingelser for anvendelse

Driftstemperatur	10 til 35 grader C
Opbevaringstemperatur	-10 til 55 grader C

### Strømforsyning

Batteri	AA alkaline-batteri x 6 (ikke inkluderet med printeren)
---------	---

### Understøttet båndbredde

6 mm, 9 mm, 12 mm, 18 mm

### Overholdelse/sikkerhedsbestemmelse

Se sikkerhedsarket for yderligere oplysninger.

## Yderligere support

Besøg [www.panduit.com](http://www.panduit.com)

### Gratis downloads

Sti: Support/Download Center/Software

Firmware til printere

- Detaljeret betjeningsvejledning
- Udskiftning af lynreferencekort
- Produktbulletin
- Produktspecifikation og sikkerhedsoplysninger.

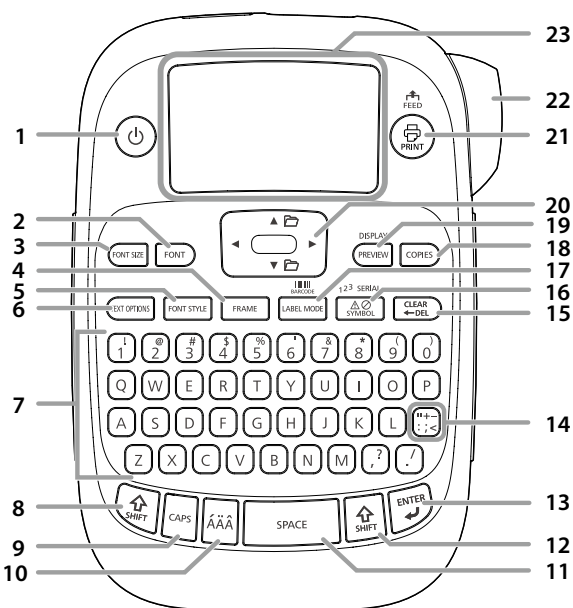
### Garantiregistrering

Sti: Support/Produktregistrering

### Relaterede produkter

- MP-etiketskasser
- MP100-printer
- MP200-printer
- MP300-printer

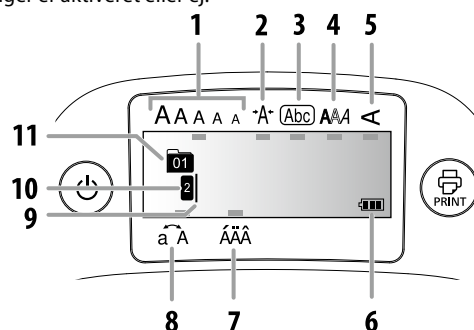
## Delnavne og -funktioner



1. Tænd/sluk, + : Til menuen "Print density" (Udskrivningstæthed).
2. Font
3. Fontstørrelse
4. Ramme
5. Stil
6. Indstilling
7. Bogstavtaster
8. Shift
9. Caps Lock  
 + : Gør de indtastede bogstaver store.
10. Accent
11. Mellemrum
12. Shift
13. Vælg/Enter
14. Tegnsætning: Et udvalg af tegn.  
 + : Det andet udvalg af tegn.  
: Tilføjelse af bogstaver med et accenttegn til mærkaten
15. Slet, + : Sletter tekst.
16. Symbol, + : Til menuen "Sequence number" (Sekvensnummer).
17. Speciel mærkat, + : Til menuen "Bar code" (Stregkode).
18. Udskriv kopier
19. Forhåndsvisning, + : Menuen "Display".
20. Markørtaster  
 + : Til den forrige eller næste tekst.
21. Udskriv, + : Indfører båndet
22. Skæreknap
23. Display

### Display

Du kan kontrollere indstillinger på displayet. Indikatorer viser, om indstillinger er aktiveret eller ej.



1. Fontstørrelse
2. Fontbredde
3. Ramme
4. Fontstil
5. Vertikal
6. Batteriniveau (som vejledning)
7. Muligheder for accenttegn
8. Stort/lille bogstav
9. Markør: Angiver positionen, hvor funktionen udføres. Det er dette sted, hvor du indtaster tekst eller sletter symboler osv.
10. Hovedmærke: Angiver i hvilken linje, den befinder sig. Viser, når der er flere linjer.

### MEMO

: Hvis denne vises, kan du ikke udskrive noget.

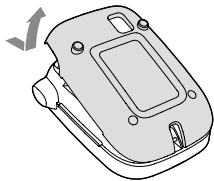
11. TekstnummERMærke: Angiver nummeret af den aktuelle tekst, talt fra starten.

## Inden brug

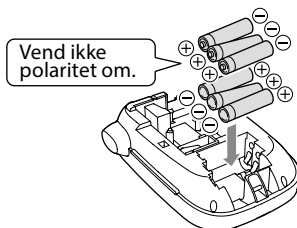
### 1. Isætning af batterier

⚠ Klargør seks AA alkaline-batterier.

1. Åbn batteridækslet/kassettedøren på bagsiden af printeren.



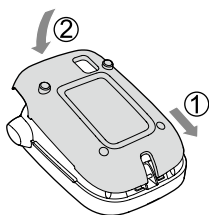
2. Isæt batterierne.



#### MEMO

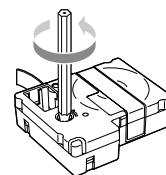
Når du går i gang med at installere en båndpatron, skal du lade dækslet være fjernet og gå videre til trin 2.

3. Luk dækslet. Luk det, til det klikker på plads.

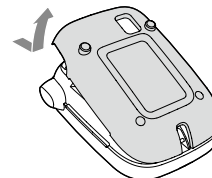


### 2. Installation af en båndpatron

1. Fjern farvebåndets slør.



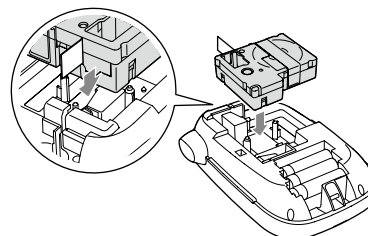
2. Åbn batteridækslet/kassettedøren på bagsiden af printeren.



3. Placer båndkassette.

Tryk den godt ned, til den klikker på plads.

Når du installerer et nyt bånd, eller hvis båndets spids er længere end normalt, kan du føre båndet gennem "Båndguide"-åbningen.

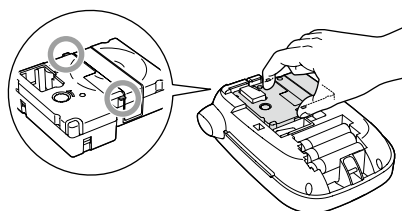


- ⚠
- Du skal ikke trykke på "Skæreknapen", før båndet standser.
  - Du må ikke trække båndet ud med fingrene.

4. Luk kassettedøren/printerdækslet.  
Luk det, til det klikker på plads.

### Sådan fjernes båndkassette

- ⚠ Hold patronen i flapperne, og løft den lige op.



### 3. Sådan tændes der for strømmen

1. Tryk på .  
Ved ændring af sproget for displayets meddelelser  
 Displayindstillinger (Menuen "Display")

### 4. Indføring af båndet

- ⚠ Du skal ikke trykke på "Skæreknapen", før båndet standser.

Sørg for at indføre bånd, når du har placeret en båndpatron.

1. Tryk på + .
2. Tryk på .
3. Skær båndet.  
Skær det ved at trykke på "Skæreknapen".

### 5. Oprettelse af en mærkat

Eksempel: ABC

1. Tryk på , mens du holder nede for at indtaste tekst med store bogstaver.
  2. Tryk på de følgende taster: , ,
- "ABC" vises på displayet.

Herunder vises de andre funktioner og mærkater, du kan oprette med dette produkt.

Redigering af bogstaver, Nyttige funktioner, Oprettelse af en mærkat med en speciel form

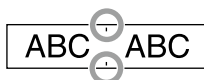
## 6. Udskrivning af mærkater

- Tryk på . Længen af den mærkat, der skal udskrives, og antallet af udskrifter vises, og udskrivningen starter.
- Når båndet stopper, skal du trykke på "Skæreknapen" for at skære båndet.

⚠ Du skal ikke trykke på "Skæreknapen", før udskrivningen er afsluttet.

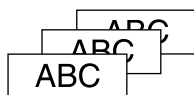
### Udskrivning af flere kopier (endeskæring)

- Tryk på .
  - Markér "Copies (Kopier)" med cursortasterne og tryk derefter på .
  - Indtast antallet af kopier med cursortasterne eller nummertasterne.
  - Tryk på for at starte udskrivning.
  - Tryk på for at skære båndet, når udskrivningen stopper. Et skæremærke vil blive udskrevet mellem hver kopi.
- Brug en saks til at klippe langs mærkerne for at adskille hver mærkat.



### Udskrivning af flere kopier (hver skæring)

- Tryk på .
- Markér "Set cut mode (Indstil skæretilstand)" med cursortasterne og tryk derefter på .
- Vælg "Each label (Hver mærkat)" med cursortasterne og tryk derefter på .
- Markér "Copies (Kopier)" med cursortasterne og tryk derefter på .
- Indtast antallet af kopier med cursortasterne eller nummertasterne og tryk derefter på .
- Tryk på knappen , når du bliver bedt om at skære båndet. Efter hver skæring med knappen begynder udskrivningen af den næste kopi.



### Justering af udskrivningstæthed

- Når strømmen er slukket, skal du trykke på + .
- Justér udskrivningstætheden med , og tryk på .

#### MEMO

Generelt skal værdien indstilles til standard; "0".

## 7. Fastklæbning af mærkater

- Pil bagsidepapiret af.
- Fastsæt mærkaten, og gnid den godt.

### ■ Sluk for strømmen efter brug

- Tryk på . Tag batterierne ud, hvis de ikke er i brug gennem længere tid.

## Redigering af bogstaver

Tryk på bogstavtaster og indtast tekst.

Delnavne og -funktioner

Der indtastes tekst fra markørpositionen. Display

⚠ For at bevare den tekst, der allerede er indtastet, skal du først flytte markøren til et nummer, hvor der endnu ikke er indtastet tekst, med + eller + og derefter indtaste tekst.

### ■ Skift mellem store og små bogstaver

- Tryk på + . Indstillingen er angivet på displayet. Bogstaverne er indstillet til store eller små.

For delvis valg af store bogstaver: Indtast, men der trykkes på .

### ■ Sletning af bogstaver

- Tryk på . Sletter ét bogstav bagud.

### ■ Linjeskift

- Tryk på . Laver et linjeskift fra bogstavet ved siden af markøren.

### ■ Sletning af tekst

- Tryk på + . Når der vises en bekræftelsesmeddelelse, skal du trykke på . Tekst vil blive slettet.

### ■ Bekræftelse af tekst

- Tryk på . Der vises tekst på displayet. Du kan kontrollere teksten og længden af mærkaten. Men det udskrevne billede kan ikke bekræftes.

### ■ Tilføjelse af bogstaver med et accenttegn til mærkaten

Hvis der kan vælges bogstaver med et accenttegn, angives de på displayet.

Eksempel: École

- Tryk på + .
- Tryk på . Der vises et udvalg af bogstaver med et accenttegn.
- Vælg et punkt med , og tryk på . Gå videre og indtast det næste bogstav.

École

Bogstaver med et accenttegn Symbolliste

### ■ Tilføjelse af et tegnsætningstegn til mærkaten

Vælg mellem de to følgende metoder.

- Tryk på . Hver gang du trykker, vises det næste tegn.
- Tilgængelige tegn

⋮ ; < > [ ] { }

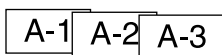
- Tryk på + . Hver gang du trykker, vises det næste tegn.
- Tilgængelige tegn

" + - = \ ^ \_ |

### ■ Tilføjelse af et symbol til mærkaten

- Tryk på .
  - Når kategorien vises, kan du vælge et punkt med og trykke på .
  - Når der vises symboler, kan du vælge et symbol med og trykke på .
- Tilgængelige symboler Symbolliste

## ■ Oprettelse af mærkater med serienumre (Sekvensnummer)



1. Tryk på + .
2. Indtast et nummer/bogstav for den første mærkat, og tryk på . Nummeret/bogstavet øges med én, hvert gang der udføres en udskrivning.

## ■ Oprettelse af tekststykker

Du kan oprette flere stykker tekst kontinuerligt. Der kan oprettes op til 50 stykker ad gangen.

Du kan kontrollere hvilket tekststykke, du opretter, med tekstnummerets mærke, der vises i starten.

## ■ Oprettelse af et andet tekststykke

1. Vælg det næste tekstnummermærke med + eller + .
- Du kan oprette et andet tekststykke. Gør det samme for de næste stykker.

## ■ Udskrivning af et valgt tekststykke

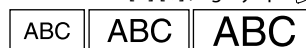
1. Vælg et tekststykke, du ønsker at udskrive, med + eller + .
2. Tryk på .

## Nyttige funktioner

Dette afsnit beskriver forskellige funktioner, der hjælper dig med at oprette mærkater.

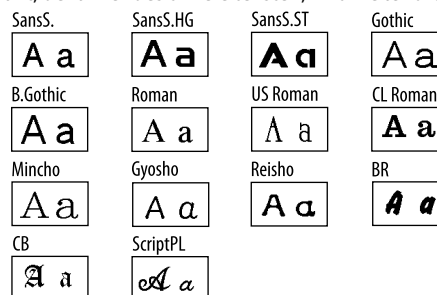
### ■ Ændring af fontstørrelsen

1. Tryk på .
2. Vælg en linjeopsætning med , og tryk på . "Equal" ("Ens"): Anvender den samme fontstørrelse. Det er ikke nødvendigt at gå videre til trin 3.
3. Vælg en fontstørrelse med , og tryk på .



### ■ Ændring af fonten

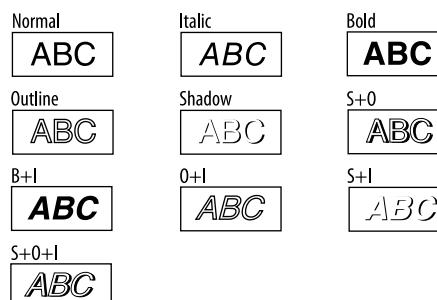
1. Tryk på .
2. Vælg en font med , og tryk på . Den font, der anvendes til hele teksten, vil blive ændret.



### ■ Anvendelse af en fontstil

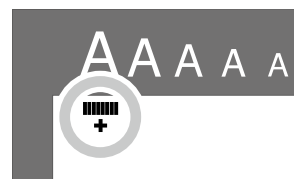
1. Tryk på .
2. Vælg en stil med , og tryk på .

! Stile, der anvendes på små eller udførlige bogstaver, kan muligvis ikke blive udskrevet tydeligt.



### ■ Brug af ekstra stor skrift

1. Sørg for, at din mærkat opfylder kravene til den ekstra store skrift.  
 Krav til ekstra stor skrift  
 Antal linjer: "1 Line (1 linje)"  
 Skriftstørrelse: "Auto (Auto)"  
 Skrifttype: "SansS. (SansS.)", "SansS.HG (SansS.HG)", "CL Roman (CL Roman)", "BR (BR)"  
 Indhold: Store bogstaver, tal, tegn  
 bortset fra komma, mellemrum, piktogrammer  
 Skriftstil: "Normal (Normal)"  
 "Frame (Ramme)": "Off (Fra)"
2. Hvis mærkaten kan bruge den ekstra store skrift, vises + indikatoren.



3. Indtast f.eks. "ABCD" med store bogstaver. Indikatoren for ekstra stor skrift vises.



## ■ Tilføjelse af en ramme

- Tryk på **FRAME**.
- Vælg et punkt med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.  
Hvis man indtaster det valgte rammenummer, udføres samme funktion.



Tilgængelige rammer Symbolliste

## ■ Specificering af mærkatlængden

- Tryk på **TEXT OPTS**.
- Markér "Label length (Mærkatlængde)" med cursortasterne og tryk derefter på **☑**.
- Vælg en værdi (op til 40 cm) med cursortasterne eller indtast værdien med nummertasterne og tryk derefter på **☑**.
- Vælg en tekstjusteringsindstilling med cursortasterne og tryk derefter på **☑**.
- Tryk på **EXIT SET** for at bekræfte indstillingen af skriftstørrelsen.
- Vælg "Auto (Auto)" med cursortasterne og tryk derefter på **☑**.
- Indtast tekst.

Hvis længden af den indtastede tekst overskrider den mærkatlængde, du specificerede, bliver skrifttypen lille, så hele teksten passer ind i den specificerede længde.

## ■ Ændring af layoutet

- Tryk på **TEXT OPTS**.
- Vælg "Layout (Layout)" med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.
- Vælg en layoutmulighed med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.

### MEMO

For at anvende layoutmuligheden "Justify (Juster)" skal du ændre indstillingen "Char. spacing (Tegnmellemrum)" til "Wide (Bred)".

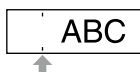
Justering af mellemrummet mellem bogstaver



## ■ Ændring af mærkatmargenerne

- Tryk på **TEXT OPTS**.
- Markér "Margins (Margener)" med cursortasterne og tryk derefter på **☑**.
- Vælg en af mulighederne med cursortasterne og tryk derefter på **☑**.
- Tryk på **☑**.

Hvis du vælger muligheden "None (Ingen)", udskrives der et skæremærke. Skær båndet langs skæremærket.



## ■ Justering af mellemrummet mellem bogstaver

- Tryk på **TEXT OPTS**.
- Vælg "Char. spacing" (Tegnmellemrum) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.
- Vælg et punkt med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.



## ■ Gør fontens bredde smallere

- Tryk på **TEXT OPTS**.
- Vælg "Char. width" (Tegnbredde) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.
- Vælg "Narrow" (Smal) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.



## ■ Vertikal opstilling af bogstaver

- Tryk på **TEXT OPTS**.
- Vælg "Vertical" (Vertikal) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.
- Vælg "On" (Til) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.



## ■ Brug af spejlvendt skrift til mærkaten

- Tryk på **TEXT OPTS**.
- Vælg "Mirror print" (Spejlvendt udskrift) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.
- Vælg "On" (Til) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.



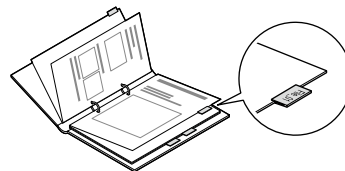
## Oprettelse af en mærkat med en speciel form

- ❗ Ved oprettelse af mærkater med en speciel form, viser der muligvis en meddelelse, som bekræfter, at teksten bliver slettet, når der trykkes på **LABEL MODE**. Tryk på **☑** for at slette den aktuelle tekst og vise den specielle form.

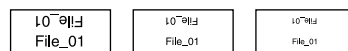
### MEMO

For at afslutte den følgende tilstand for speciel form skal du trykke på **LABEL MODE** og derefter vælge "Exit" (Afslut) og trykke på **☑**.

## ■ Oprettelse af en mappefanemærkat

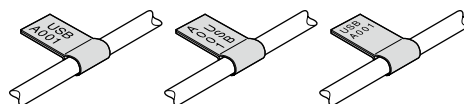


- Tryk på **LABEL MODE**.
- Vælg mellem "Tab:Medium" (Fane:Mellem), "Tab:Small" (Fane:Lille) og "Tab:Large" (Fane:Stor) med **[◀]** **[▶]**, og tryk på **☑**.
- Vælg en værdi med **[▲]** **[▼]**, eller indtast mærkatlængde, og tryk på **☑**.  
Maksimal længde: 12,5 cm (5,0 tommer)
- Indtast tekst.

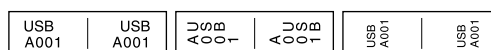


## ■ Oprettelse af en mærkat til ledninger

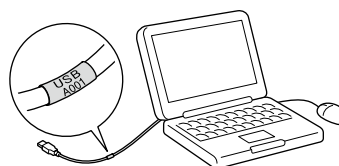
Flagmærkater til at vikle om en ledning



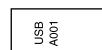
- Tryk på **LABEL MODE**.
- Vælg mellem "Flag:Hori.", "Flag:Vert." eller "Flag:Edge" (Flag:Kant) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.
- Vælg en værdi med **[▲]** **[▼]**, eller indtast mærkatlængde, og tryk på **☑**.  
Maksimal længde: 12,5 cm (5,0 tommer)
- Indtast tekst.







## Mærkater til omvikling af en ledning



- Tryk på **LABEL MODE**.
- Vælg "Wrap" (Omvikling) med **[▲]** **[▼]**, og tryk på **☑**.
- Vælg en værdi med **[▲]** **[▼]**, eller indtast mærkatlængde, og tryk på **☑**.  
Maksimal længde: 12,5 cm (5,0 tommer)
- Indtast tekst.




## ■ Oprettelse af et pyntebånd

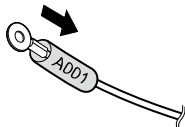
1. Tryk på .
2. Vælg "8.Ribbon (8.Pyntebånd)" med cursortasterne og tryk derefter på .
3. Vælg en værdi med cursortasterne eller indtast værdien med nummertasterne og tryk derefter på .  
Interval af pyntebåndslængde: 20-40 cm
4. Indtast tekst til udskrivning på begge af pyntebåndets ender.
5. Tryk på .



## ■ Sådan anvendes varmekrympeslange

Hvis udskrivningen på varmekrympeslangen er let, skal du skrue op for udskrivningstætheden.  Justering af udskrivningstæthed

1. Indstil det dedikerede bånd.
2. Indtast tekst, og udskriv derefter på varmekrympeslangen.
3. Før en ståltråd gennem varmekrympeslangen.








4. Ret varm luft fra en varmepistol til industriel brug på hele overfladen af varmekrympeslangen, så den krymper til ståltråden. Se vejledningen til din varmepistol for at bruge den korrekt med varmekrympeslange.



## ■ Oprettelse af en mærkat, der indeholder en stregkode

- Indtast stregkoder i overensstemmelse med deres standarder.
- Kontrollér de udskrevne mærkater med din stregkodelæser for at sikre, at de kan aflæses korrekt.
- Understøttet stregkode: CODE39, CODE128, ITF, CODABAR, UPC-A, UPC-E, EAN-8, EAN-13

1. Tryk på  + .
2. Vælg et punkt med [] [, og tryk på .
3. Indtast koden, når du har indstillet stregkoden.



## Displayindstillinger (Menuen "Display")

Herunder vises indstillingerne for at gøre betjeningen nemmere.

### Backlight (Baggrundslys)

Tænder eller slukker for displayets baggrundslys.

Baggrundslys: Tænd/Sluk

### Contrast (Kontrast)

Justerer tætheden af displayets fonte.

Værdi: -5 til +5

### Language (Sprog)

Vælger sproget for indstillingerne og meddelelserne på displayet.









Sprog: Engelsk/Spansk/Fransk/Portugisisk-Br/Portugisisk-EU/Italiensk/Hollandsk/Tysk

### inch:cm (tomme:cm)

Vælger enheden til længdeangivelsen.

Værdi: inch/cm (tomme:cm)

Procedure

1. Tryk på  + .
2. Vælg et indstillingspunkt med [] [, og tryk på .
3. Når mulighederne for det valgte punkt vises, kan du foretage et valg med [] [, og trykke på .

## Rengøring

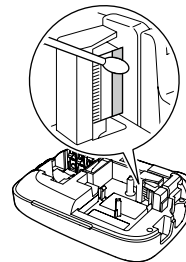
### Når ydersiden er beskidt

Tør snarvet af med en blød klud. Hvis den er meget beskidt, bør du bruge en klud, der er vredet godt.

- ① Du må aldrig bruge kemikalier eller opløsningsmidler, som f.eks. benzin, fortynder eller sprit, og du må heller ikke bruge en kemisk støveklud.

### Når printhovedet er beskidt

Hvis udskriften bliver falmet, eller der mangler nogle dele, er der muligvis noget snavs på printhovedet. Rengør printhovedet med en vatpind, der er fugtet med medicinsk sprit (kommercielt tilgængeligt ethanol).









## Initialisering af dette produkt

Produktet holder muligvis op med at virke pga. statisk elektricitet eller andre årsager.

Initialiser produktet, hvis det ikke fungerer normalt, som f.eks. hvis displayet afbrydes.

- ① Initialiser produktet. Vær ekstremt forsigtig, inden du initialiserer det.  
Alle de oprettede tekster slettes. Indstillingerne, du har foretaget for indtastning af bogstaver, vil blive nulstillet.

1. Tryk på .
  2. Tryk på  + , og hold den nede, og tryk på .
  3. Når der vises en meddelelse, skal du trykke på .
- Produktet vil blive initialiseret.  
For at afbryde: Tryk på hvilken som helst anden knap end .

## Fejlfinding

### ■ Meddelelser

Insert Tape (Isæt bånd)	Der er ikke isat en båndpatron. Sluk for strømmen, og sæt en båndpatron korrekt i.
Check tape! (Kontrollér bånd!)	Der er valgt en båndpatron, som ikke kan bruges i dette produkt. Kontrollér båndkassette.
Check tape cartridge (Kontrollér båndpatron)	Der er valgt en båndpatron, som ikke kan bruges i dette produkt. Kontrollér båndkassette.
Check battery (Kontrollér batteri)	Mulige årsager for denne meddelelse er: • Der er ingen strøm tilbage, eller de er isat i den forkerte retning. • Blandet med andre typer eller gamle batterier Hvis dette er tilfældet, skal batterierne sættes korrekt i eller udskiftes med nye.
Too many lines (For mange linjer)	Den indtastede tekst er for lang. Tryk på  for at slette linjerne, der er angivet af markøren.
Text too long (For lang tekst)	Den indtastede tekst er for lang for den angivne båndlængde. Tryk på  , og juster båndlængden, eller gør teksten kortere.
Seq. num. only 1 (Kun sekvens nummer 1)	Sekvensnumre er allerede blevet indstillet. Sekvensnumre kan kun bruges til én del.
Text will be deleted. OK? (Tekst vil blive slettet. OK?)	Når du opretter en mærkat med en speciel form, vil den aktuelle tekst blive slettet. Tryk på  for at slette teksten og vise den specielle form.
Fill every digit (Udfyld hvert ciffer)	De indtastede værdier for stregkoder er forkerte. Kontrollér angivelserne vedrørende værdier, cifre, osv.
Load wider tape (Isæt bredere bånd)	Kan ikke udskrive på aktuelt bånd. Brug et bredere bånd.
Txt is too long Continue? (Tekst er for lang. Fortsæt?)	Den indtastede tekst er for lang for den angivne båndlængde. Tryk på  for at udskrive i den korrekte længde.
Overheated! (Overophedet!)	Printhovedet er for varmt. Sluk for strømmen, og tag båndkassette ud. Vent et øjeblik, inden du begynder at udskrive igen.
Cover open! Powering off. (Dæksel åbent! Slukker.)	Hvis du har åbnet dækslet på bagsiden uden at have slukket for strømmen, vises der en meddelelse, og strømmen slukkes automatisk.
Motor error! (Motorfejl!)	Der opstod en fejl i motordriften. Sluk en gang for strømmen, og tænd den derefter igen. Hvis den samme meddelelse vises, skal du slukke for strømmen og kontakte Panduit Identification teknisk support.

### ■ Problemer

#### Fungerer ikke normalt.

Initialiser dette produkt, hvis det ikke fungerer normalt, som fx hvis man ikke kan tænde eller slukke for strømmen, eller hvis displayet afbrydes.

#### Der kommer ingen billeder ud, selvom der er blevet trykket på .

Er batterierne sat korrekt i? Kontrollér, at alle batterier er sat korrekt i.
Er der ikke mere strøm i batterierne? Udskift batterierne med nye.
Er displayniveauet passende? Justér displayniveauet.

#### Displayet er blevet slukket.

Har du aktiveret den automatiske slukfunktion? Der slukkes automatisk for strømmen, hvis der ikke foretages betjeninger i over 5 minutter.
Forsøgte du at udføre en funktion forkert? Hvis knapperne betjenes forkert, slukkes displayet et øjeblik.

#### Der udskrives ikke noget, selvom der er blevet trykket på .

Er der indtastet tekst? Der udskrives ikke noget, hvis der ikke er indtastet tekst.
Vises der en meddelelse på displayet? Læs meddelelsen, og udfør den passende handling.
Er der ikke mere bånd? Isæt en ny båndpatron.
Er der ikke mere strøm i batterierne? Udskift batterierne med nye.
Er dækslet på bagsiden åbent? Sæt båndkassette korrekt, og luk dækslet helt.



#### Bogstaver udskrives ikke korrekt.

Er båndkassette sat korrekt i? Placér båndkassette korrekt.
Er printhovedet beskadigt? Rens printhovedet.
Er der ikke mere strøm i batterierne? Udskift dem med nye.

#### Udskrivningen standser midt i teksten.

Er der ikke mere bånd? Isæt en ny båndpatron.
Er der ikke mere strøm i batterierne? Udskift dem med nye.

#### Den oprettede tekst er forsvundet.

Slettede du teksten? Hvis der trykkes på  +  , slettes teksten på displayet.
Initialiserede du produktet? Hvis produktet initialiseres, slettes al den oprettede tekst.
Fjernede du batterierne, da produktet var i drift? Hvis batterierne fjernes under drift, kan teksten muligvis blive slettet.

#### Kan ikke fastsætte mærkat.

Pillede du bagsidepapiret af? Fastsæt mærkaten, når du har pillet bagsidepapiret af.
Fastgør du den på et beskidt sted eller et sted med en grov overflade? Mærkaten kan muligvis ikke klæbe pga. fastgørelsesstedets materiale eller de miljømæssige betingelser.

### MEMO

Hvis intet af ovenstående har løst problemet, eller hvis symptomet er andet end ovenstående, bedes du kontakte Panduit Identification teknisk support.

## Symbolliste

### ■ Symbol (Symbol)

#### 1. Measurement (Måling)

°F °C ° A V Ω W kWh dB HP Å ft' " %

#### 2. Metric (Metrisk)

μm mm cm m km cm² m² km² cm³ m³ mg g kg ml °C

#### 3. Abbreviation (Forkortelse)

# No & © ® TEL FAX™

#### 4. Punctuation (Tegnsætning)

, . : ; ? ! - / \ ~ @ ~ \_ § i ¿

#### 5. Parentheses (Parentes)

' ' " " ( ) [ ] { } < > « » 「 」 『 』 【 】

#### 6. Math (Matematik)

+ - ± × \* ÷ = ≠ < > ≤ ≥ ∞ ∴ ≡ ÷ √ ∞  
∧ ∫ Σ ^

#### 7. Currency (Møntenhed)

\$ € £ Fr ¢ ¥ ¢ ¢

#### 8. DoubleFigure (Dobbelttal)

00 ... 99

#### 9. ○+Number (Tal i cirkel)

① ... ⑨, ⑩ ... ⑨⑨

#### 10. □+Number (Tal i firkant)

① ... ⑨, ⑩ ... ⑨⑨

#### 11. Greek (Græsk)

Α Β Γ Δ Ε Ζ Η Θ Ι Κ Λ Μ Ν Ξ  
Ο Π Ρ Σ Τ Υ Φ Χ Ψ Ω α β γ δ  
ε ζ η θ ι κ λ μ ν ξ ο π ρ σ  
τ υ φ χ ψ ω

#### 12. Office (Kontor)



#### 13. Safety (Sikkerhed)



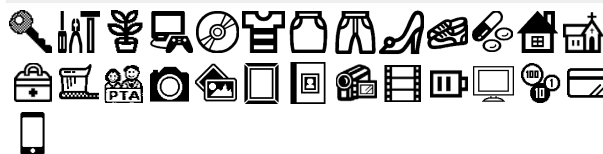
#### 14. Facility (Facilitet)



#### 15. Prohibition (Forbud)



#### 16. Household (Husholdning)



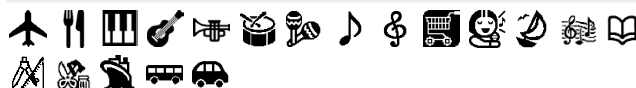
#### 17. Food (Mad)



#### 18. Sports (Sport)



#### 19. Activity (Aktivitet)



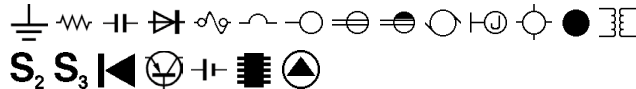
#### 20. Occasion (Begivenhed)



#### 21. Shipping (Forsendelse)



#### 22. Electrical (Elektrisk)



#### 23. Animals (Dyr)



#### 24. Zodiac (Stjernetegn)



#### 25. Emoticons (Emotikoner)



■ Accent

A	Á Â Ã Ä Å Æ Ā Ą Ă
C	Ç Č Ć Ć
D	Đ Ď
E	É Ê Ë Ė ø œ Æ Ē Ė Ė Ė
G	Ġ Ģ Ģ
H	Ħ
I	Í Ì Ī Î Ï Ĭ Ĩ Ĳ
K	Ķ
L	Ł ł Ĺ Ľ Ľ
N	Ñ Ń Ņ Ņ Ņ
O	Ó Ò Ö Ô Õ Ø Œ Ő Ō Ơ
P	Ɔ
R	Ř Ŗ
S	Š Ś Š
T	Ť Ț Ƨ
U	Ú Û Ü Ů Ű Ų Ū Ů ư
W	Ŵ
Y	Ÿ Ý Ŷ
Z	Ž Ž Ž ž Ʒ
a	á à â ã ä å æ ā ą ă
c	ç ć č ċ
d	đ đ d'
e	é è ë ê œ æ ē ę ė ė
g	g g ģ
h	h
i	í ì ĩ î ï ĭ ħ Ĳ
k	ķ
l	ł ł ĺ ľ ľ
n	ñ ñ ņ ņ ņ ņ
o	ó ò ö ô õ ø œ ° ő ō ơ
p	Ɔ
r	ř Ŗ
s	š ś š š š
t	ť ț Ƨ
u	ú û ü ů ű ų ū Ů ư
w	ŵ
y	ÿ ý ŷ
z	ž ž ž ž Ʒ
?	?
!	!

■ Frame (Ramme)

1		2		3	
4		5		6	
7		8		9	
10		11		12	
13		14		15	
16		17		18	
19		20		21	
22		23		24	
25		26		27	
28		29		30	
31		32		33	
34		35		36	
37		38		39	
40		41		42	
43		44		45	
46		47		48	
49		50		51	
52		53		54	
55		56		57	
58		59		60	
61		62		63	
64		65		66	
67		68		69	
70		71		72	
73		74		75	
76		77		78	
79		80		81	
82		83		84	
85		86		87	
88		89			